

USAGE PRÉVU

Ce lave-linge est exclusivement destiné au lavage et à l'essorage de quantités de linge normales pour un ménage.

- Lorsque vous utilisez ce lave-linge, observez les instructions fournies dans la présente notice d'emploi et dans le tableau des programmes.

- Conservez la présente notice d'emploi et le tableau des programmes; en cas de cession du lave-linge à un tiers, pensez également à lui fournir la présente notice d'emploi et le tableau des programmes.

AVANT D'UTILISER LE LAVE-LINGE

1. Retrait de l'emballage et vérification

- Après avoir déballé le lave-linge, vérifiez qu'il n'a pas été endommagé pendant le transport. En cas de doute, n'utilisez pas la machine. Contactez le Service Après-vente ou votre revendeur local.
- Assurez-vous que les accessoires et pièces fournies sont au complet.
- Les matériaux d'emballage (sachets en plastique, éléments en polystyrène, etc.) doivent être tenus hors de portée des enfants, car ils constituent une source potentielle de danger.
- Si la machine a été exposée au froid avant d'être livrée, maintenez-la à température ambiante pendant quelques heures avant de la mettre en marche.

2. Retrait du bridage de transport

- Le lave-linge est doté d'un bridage de transport prévu pour éviter d'endommager l'intérieur de l'appareil pendant le transport. Avant de mettre l'appareil en service, il faut OBLIGATOIREMENT retirer le bridage de transport.
- Une fois cette opération terminée, fermez les ouvertures à l'aide des 4 capuchons en plastique fournis.

3. Installation du lave-linge

- Retirez le film de protection du bandeau de commandes (s'il est présent).
- Ne déplacez jamais l'appareil en le tenant par le plan de travail.
- Placez l'appareil sur un sol plat et stable, si possible dans un coin de la pièce.
- Assurez-vous que les quatre pieds reposent correctement sur le sol et que la machine est de niveau (utilisez un niveau à bulle).
- Si l'appareil est installé sur un plancher en bois ou sur ce qu'on appelle un "plancher flottant" (parquets ou planchers lamellés, par exemple), placez-le sur un panneau en contre-plaqué de 60 x 60 cm et de 3 cm d'épaisseur minimum, préalablement fixé au sol.
- Assurez-vous que les bouches de ventilation à la base de votre lave-linge (selon modèle) ne sont pas obstruées par de la moquette ou autre.

4. Arrivée d'eau

- Raccordez le tuyau d'arrivée d'eau conformément aux prescriptions de votre compagnie de distribution d'eau.
- Pour les modèles à vanne d'arrivée unique: eau froide.
- Pour les modèles à deux vannes d'arrivée: eau froide ET eau chaude, ou eau froide seulement (voir le chapitre "Notice d'installation").
- Robinet d'eau : Raccord tuyau fileté de 3/4"

- Pression de l'eau (pression du débit) : 100 - 1000 kPa (1-10 bars).
- Utilisez exclusivement des tuyaux neufs pour connecter votre lave-linge à l'arrivée d'eau. N'utilisez en aucun cas de tuyaux usagés ; mettez ceux-ci au rebut.
- Pour les modèles à remplissage chaud : la température de l'eau chaude à l'arrivée ne doit pas dépasser 60 °C.

5. Vidange

- Brancher de manière solide le tuyau d'évacuation au syphon ou à un tuyau de canalisation différent.
- Si le lave-linge est connecté à un système de vidange intégré, assurez-vous que ce dernier est équipé d'un évent pour empêcher le remplissage et la vidange d'eau simultanés (effet de siphon).

6. Raccordement électrique

- Les raccordements électriques doivent être réalisés par un technicien qualifié, en conformité avec les instructions du fabricant et les normes locales en vigueur en matière de sécurité.
- Les données techniques (tension, puissance et fusible) figurent sur la plaque signalétique située à l'intérieur du hublot.
- L'appareil doit être branché au réseau au moyen d'une prise de terre, conformément aux réglementations en vigueur. La mise à la terre de l'appareil est obligatoire aux termes de la loi. Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dommages corporels ou matériels résultant directement ou indirectement du non-respect des instructions ci-dessus.
- N'utilisez ni rallonge, ni adaptateur multiple.
- Débranchez le lave-linge avant de procéder à son entretien.
- L'accès à la prise secteur ou la déconnexion du secteur via un interrupteur bipolaire doit être possible à tout moment après l'installation.
- N'utilisez en aucun cas la machine si elle a été endommagée pendant le transport. Informez-en le Service Après-vente.
- Le remplacement du câble d'alimentation doit être exclusivement réalisé par le service après-vente.
- L'appareil ne doit être utilisé qu'à des fins domestiques.

Encombrement minimum :

Largeur : 600 mm
Hauteur : 850 mm
Profondeur : 600 mm

PRÉCAUTIONS ET RECOMMANDATIONS

1. Mesures de sécurité

- Le lave-linge doit être installé dans une pièce, jamais à l'extérieur.
- Ne stockez pas de produits inflammables à proximité du lave-linge.
- Pour éviter qu'ils ne jouent avec l'appareil, les enfants ne doivent pas être laissés sans surveillance à proximité du lave-linge.
- Les personnes (y compris les enfants) qui, en raison de leurs capacités physiques, sensorielles ou mentales, de leur inexpérience ou de leur ignorance, ne sont pas en mesure d'utiliser l'appareil en toute sécurité, doivent l'utiliser uniquement sous la surveillance ou avec les instructions d'une personne responsable.
- N'utilisez pas le lave-linge par température inférieure à 5 °C.
- Si vous souhaitez installer un sèche-linge audessus de votre lave-linge, contactez d'abord le Service Après-vente ou votre revendeur pour vérifier si cela est possible. La pose d'un sèche-linge au-dessus de votre lave-linge nécessite la pose d'un kit de superposition adéquat, disponible auprès du service Après-vente ou de votre revendeur spécialisé.
- Ne laissez jamais l'appareil inutilement branché.
- Fermez le robinet si vous n'utilisez pas la machine.
- Avant de procéder au nettoyage ou à l'entretien, veillez à débrancher l'appareil.
- N'ouvrez pas le hublot brusquement et ne montez pas dessus.
- Si nécessaire, le câble d'alimentation doit être remplacé par un câble d'alimentation d'origine, disponible auprès du Service Après-vente. Le câble d'alimentation ne doit être remplacé que par un technicien qualifié.
- Le fabricant décline toute responsabilité en cas d'endommagement du linge résultant d'instructions d'entretien incorrectes ou inadéquates fournies avec le vêtement ou l'article.

2. Emballage

- Les matériaux d'emballage sont 100 % recyclables et portent le symbole du recyclage . Pour la mise au rebut, suivez les réglementations locales en vigueur.

3. Mise au rebut des emballages et des anciens appareils

- Le lave-linge est fabriqué à partir de matériaux recyclables. Pour la mise au rebut, il convient de respecter les réglementations locales en vigueur.
- Avant de vous débarrasser de votre appareil, veillez à enlever tout résidu de détergent et rendez-le inutilisable en sectionnant le câble d'alimentation.
- Cet appareil porte le symbole du recyclage conformément à la Directive Européenne 2002/96/CE relative aux Déchets d'Équipements Électriques et Électroniques (DEEE ou WEEE). En procédant correctement à la mise au rebut de cet appareil, vous contribuerez à empêcher toute conséquence nuisible pour l'environnement et la santé de l'homme.

Le symbole  présent sur l'appareil ou sur la documentation qui l'accompagne indique que ce produit ne peut en aucun cas être traité comme

déchet ménager. Il doit par conséquent être remis à un centre de collecte des déchets chargé du recyclage des équipements électriques et électroniques.

La mise au rebut doit être conforme à la réglementation environnementale locale relative à la gestion des déchets.

Pour obtenir de plus amples informations sur le traitement, la récupération et le recyclage de ce produit, contactez le service municipal ou la déchetterie de votre ville, voire le revendeur du produit.

4. Gel

N'installez pas le lave-linge dans une pièce exposée au gel. Le cas échéant, assurez-vous que le lave-linge est correctement vidangé après chaque utilisation :

- Débranchez le(s) tuyau(x) d'arrivée d'eau du robinet d'eau et laissez l'eau s'écouler complètement.
- Retirez le tuyau de vidange du siphon ou du lavabo, et laissez l'eau s'écouler complètement.
- Videz l'eau restant dans l'appareil en suivant les instructions figurant dans le chapitre "Vidange de l'eau résiduelle" ; inclinez l'appareil vers l'avant (deux personnes sont nécessaires) pour permettre l'évacuation complète de l'eau résiduelle.

5. Astuces économies

La consommation d'eau de votre lave-linge a été optimisée ; dans certains programmes, vous ne verrez pas d'eau au travers du hublot bien que l'appareil fonctionne.

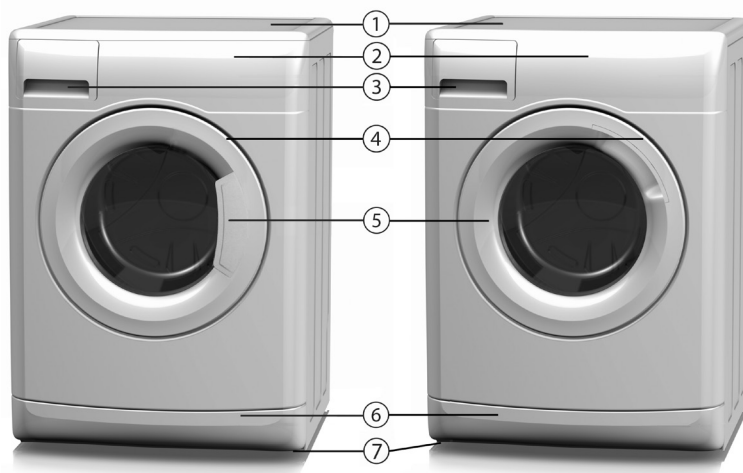
- Vous économiserez de l'énergie, de l'eau, du détergent et du temps en utilisant la charge maximale recommandée.
- Ne dépassez pas les doses prescrites sur les paquets de détergent.
- La boule Éco est un système spécial installé sur l'évacuation : elle empêche toute fuite du détergent contenu dans le tambour et préserve ainsi l'environnement.
- Utiliser la fonction "Prélavage" (selon les modèles) uniquement pour le linge très sale. Économisez du détergent, du temps, de l'eau et de l'énergie en ne sélectionnant pas la fonction "Prélavage" pour le linge légèrement ou normalement sale.
- Prétraitez les taches avant lavage en utilisant un détachant ou en les frottant avec du savon et en les faisant tremper, pour éviter d'utiliser un programme à haute température.
- Économisez de l'énergie en utilisant un programme de lavage à 60° C au lieu d'un programme à 95° C, ou un programme à 40° C au lieu de 60° C.
- Économisez de l'énergie et du temps en sélectionnant un essorage haute vitesse pour réduire l'humidité du linge avant d'utiliser un sèche-linge.

6. EC Declaration of Conformity

- Cet appareil répond aux exigences des normes européennes suivantes :
2006/95/EC relative à la basse tension
2004/108/EC relative à la compatibilité électromagnétique

DESCRIPTION DU LAVE-LINGE

Selon modèle :



1. Plan de travail
2. Bandeau de commandes
3. Bac à produits
4. Plaque signalétique (à l'intérieur du hublot)
5. Hublot
6. Accès à la pompe avec filtre et au tuyau de vidange d'urgence (selon modèle) derrière la plinthe
7. Pieds réglables

HUBLOT

Pour ouvrir le hublot, appuyez sur la poignée intérieure et tirez vers vous.
Fermez le hublot sans forcer. Il est verrouillé lorsque vous entendez un déclic.

AVANT LE PREMIER CYCLE DE LAVAGE

Afin d'évacuer l'eau qui a stagné dans la machine suite aux tests effectués par le fabricant, nous vous recommandons de lancer un cycle de lavage court sans charger le tambour.

1. Ouvrez le robinet.
2. Fermez le hublot de l'appareil.
3. Verser une petite quantité de la lessive (maximum 1/3 de la quantité recommandée par le fabricant pour le linge peu sale) dans le compartiment de lavage principal  du bac à produits.
4. Sélectionnez et démarrez le programme "Synthétiques" à 60 °C (voir le Tableau des programmes séparé).

PRÉPARATION POUR LE LAVAGE

1. Triez le linge selon...

- **Le type de tissu/le symbole de l'étiquette d'entretien**
Coton, tissus mixtes, synthétiques, laine, linge délicat.
- **Les couleurs**
Séparez le linge de couleur du linge blanc. Lavez séparément le linge de couleur neuf.
- **La taille**
Remplissez le tambour en alternant les grandes et les petites pièces afin d'améliorer l'efficacité de lavage et la répartition du linge dans le tambour.
- **Le linge délicat**
Lavez les petits textiles (bas en nylon, ceintures, par exemple) et le linge avec agrafes (soutiens gorge, par exemple) dans un sac à linge ou dans une taie d'oreiller avec fermeture à glissière. Retirez tous les crochets des rideaux ou placez les rideaux avec leurs crochets dans un sac à linge.

2. Videz les poches

Les pièces de monnaie, épingles de sûreté, etc. risquent d'endommager le linge, le tambour et la cuve.

3. Fermetures

Fermez les fermetures à glissière, les boutons et les agrafes; attachez les ceintures et les rubans.

Traitement des taches

- Les taches de sang, de lait, d'oeuf, etc., sont généralement éliminées lors de la phase enzymatique automatique du programme.
- Pour les taches de vin rouge, de café, de thé, d'herbe, de fruits, etc., ajoutez un détachant dans le compartiment principal **II** du bac à produits.
- Si nécessaire, prétraitez les taches avec un détachant.

Teinture et décoloration

- Utilisez exclusivement des teintures et des produits de blanchiment recommandés pour les lave-linge.
- Respectez les instructions du fabricant.
- Les composants en plastique et en caoutchouc à l'intérieur de l'appareil peuvent changer de couleur au contact des produits de teinture ou de blanchiment.

Chargement du linge

1. Ouvrez le hublot.
2. Introduisez le linge, pièce par pièce, dans le tambour, sans surcharger le lave-linge. Respectez les poids de chargement indiqués dans le tableau des programmes. (le fait de surcharger la machine donnera un résultat moins satisfaisant et froissera les vêtements).
3. Fermez le hublot de l'appareil.

DÉTERGENTS ET PRODUITS ADDITIFS

Conservez le détergent et les produits additifs dans un endroit sec, hors de portée des enfants !

Le choix du détergent dépend:

- Du type de tissu (coton, synthétique, linge délicat, laine).
- De la couleur.
- De la température de lavage.
- Du type et du degré de saillure.
- Pour la laine et les vêtements en microfibrilles (comme les vêtements de sport ou de natation), utilisez uniquement un détergent spécifique prévu à cet effet.
- Les traces blanches sur les tissus noirs proviennent des composants insolubles des détergents en poudre sans phosphate. Si ce cas se présente, secouez le linge, brossez-le ou utilisez un détergent liquide.
- Utilisez uniquement du détergent et des produits additifs destinés à une utilisation dans des lave-linge domestiques.
- Si vous utilisez des anticalcaires, des produits de teinture ou de décoloration en phase de prélavage, (selon les modèles), assurez-vous qu'ils conviennent pour les lave-linges domestiques. Un détartrant peut contenir des composants susceptibles d'attaquer certaines pièces de votre lave-linge.
- N'utilisez pas de solvants (de l'essence térebenthine, par exemple). Ne lavez jamais en machine des tissus ayant été traités avec du solvant ou des liquides inflammables.
- Si vous sélectionnez l'option "Prélavage" (selon modèle), n'utilisez pas de détergent liquide pour le lavage principal.
- N'utilisez pas de détergent liquide en cas d'activation de la fonction "Départ différé" (selon modèle).

Dosage

Respectez les doses recommandées et spécifiées sur l'emballage des détergents. Elles dépendent :

- du type et du degré de saillure
 - de la quantité de linge
 - pleine charge : selon les recommandations du fabricant;
 - demi-charge: 3/4 des doses prescrites pour une charge complète;
 - charge minimale (environ 1 kg): 1/2 des doses prescrites pour une charge complète
- En l'absence de référence à une charge de linge spécifique sur l'emballage du détergent : les fabricants de détergents basent généralement leurs recommandations de dosage sur 4,5 kg de linge pour un détergent puissant, et 2,5 kg de linge pour un détergent pour linge délicat.
- de la dureté de l'eau (renseignez-vous auprès de votre compagnie de distribution d'eau). L'eau douce nécessite moins de détergent que l'eau calcaire.

Un surdosage de détergent peut entraîner une formation excessive de mousse et réduire l'efficacité du lavage.

Si le lave-linge détecte une quantité trop importante de mousse, il peut bloquer l'essorage, ou augmenter la durée du programme et la consommation d'eau (voir également les remarques sur la formation de mousse dans le chapitre "Diagnostic rapide").

Un dosage de détergent insuffisant peut rendre le linge gris et provoquer des dépôts de calcaire sur la résistance, le tambour et les tuyaux.

Où verser le détergent et les produits additifs

Le bac à produits est divisé en trois compartiments (photo "A").

Compartiment de prélavage

- Détergent pour le prélavage

Compartiment de lavage principal

- Détergent pour le lavage principal
- Détachant
- Détartrant

Compartiment de l'assouplissant

- Assouplissant
- Amidon liquide

Versez les produits additifs jusqu'au repère "**MAX**" sans le dépasser.

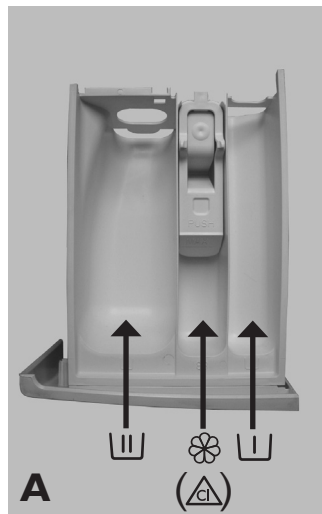
Si vous utilisez du détergent liquide, fermez le bac à produits **immédiatement après avoir versé le détergent.**

En cas d'utilisation d'eau de Javel

- Lavez votre linge avec le programme désiré (Coton, Synthétique), en ajoutant la quantité d'eau de Javel appropriée dans le compartiment de l'ADOUCISSANT (refermez soigneusement le bac à produits).
- Dès le programme de lavage terminé, démarrez un cycle de "Rinçage et Essorage" pour éliminer l'odeur résiduelle d'eau de Javel ; si vous voulez, vous pouvez ajouter de l'adoucissant. Ne mélangez jamais l'eau de Javel et l'assouplissant dans le compartiment.
- Choisissez de préférence un produit de blanchiment à base d'oxygène ; le cas échéant, conformez-vous aux instructions du fabricant.

En cas d'utilisation d'amidon

- Sélectionnez le programme "Rinçage et essorage", et contrôlez que la vitesse est réduite à 800 tr/min.
- Démarrez le programme, tirez le bac à produits vers vous de façon à ce que puissiez voir environ 3 cm du compartiment assouplissant.
- Versez la solution d'amidon dans le compartiment assouplissant lorsque l'eau s'écoule dans le bac à produits..



VIDANGE DE L'EAU RÉSIDUELLE/ NETTOYAGE DU FILTRE

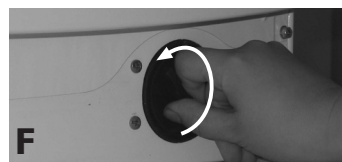
Nous vous recommandons de contrôler et de nettoyer régulièrement le filtre, au moins deux ou trois fois par an, **notamment**:

- En cas d'activation du voyant "Nettoyer filtre" (■) :
- Si le lave-linge ne vidange pas correctement ou n'essore pas

Si le lave-linge se trouve dans une pièce exposée au gel, l'eau résiduelle doit être vidangée après chaque utilisation de façon à éviter un endommagement du lave-linge.

REMARQUE IMPORTANTE : avant de vider le filtre, attendez que le tuyau d'eau soit froid.

1. Arrêtez et débranchez l'appareil.
2. Pour ouvrir la plinthe (selon modèle) :
 - Poussez les languettes droite et gauche (le cas échéant) vers le bas pour libérer et retirer la plinthe (photo "A").
 - Retirez la plinthe à l'aide du siphon présent dans le bac à produits : poussez à la main un côté de la plinthe vers le bas, puis introduisez le "nez" du siphon dans l'espace situé entre la plinthe et le panneau avant et dégagez la plinthe (photo "B").
3. Placez un récipient à proximité du lave-linge.
4. Si votre lave-linge est équipé d'un tuyau de vidange d'urgence :
 - Libérez le tuyau de vidange d'urgence du clip de fixation ou extrayez-le de la base du lave-linge (selon modèle).
 - Si votre lave-linge n'est doté d'aucun tuyau de vidange d'urgence : placez un récipient large et plat sous le filtre (photo "D"). Ignorez les étapes 5 à 8 et passez directement à l'étape 9.
5. Maintenez l'extrémité du tuyau de vidange d'urgence dans le récipient et retirez l'obturateur (photo "C").
6. Attendez l'écoulement complet de l'eau, puis réinstallez l'obturateur sur l'extrémité du tuyau (photo "E").
7. Réinstallez le tuyau de vidange d'urgence sur le clip de fixation ou réintroduisez-le dans la base du lave-linge (selon modèle).
8. Placez un linge en coton absorbant (une serviette, par exemple) sur le sol, devant le filtre.
9. Ouvrez doucement le filtre en le tournant dans le sens contraire des aiguilles d'une montre (photo "F") : attendez que toute l'eau se soit écoulée, puis dévissez complètement le filtre et retirez-le.
10. Inclinez délicatement le lave-linge vers l'avant (l'aide d'une deuxième personne est nécessaire) pour permettre l'évacuation complète de l'eau.
11. Nettoyez le filtre et son logement. Vérifiez que le rotor de la pompe tourne librement dans le logement du filtre.
12. Réinsérez le filtre et vissez-le en le tournant au maximum dans le sens des aiguilles d'une montre.
13. Versez 1 litre d'eau environ dans le bac à produits afin de réactiver le système "Économique". Vérifiez que le filtre est correctement installé et fixé, et qu'aucun écoulement d'eau n'a lieu.
14. Réinstallez la plinthe (photo "G"). Si nécessaire, inclinez légèrement le lave-linge vers l'arrière pour réaliser cette opération (l'aide d'une deuxième personne est nécessaire).
15. Branchez le lave-linge. L'appareil est à présent opérationnel.



NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Carrosserie et bandeau de commandes

- Nettoyez avec un chiffon humide.
- Si nécessaire, utilisez un détergent neutre (n'employez pas de poudre à récurer, de détergent contenant des solvants ou encore de lave-vitres qui risqueraient d'abîmer votre produit).

Intérieur de l'appareil

- Après chaque lavage, laissez le hublot entrouvert pour permettre le séchage du tambour.
- Si vous ne lavez jamais ou rarement du linge à 95°C, nous vous conseillons de lancer de temps à autre un cycle à 95°C sans charger le tambour, en ajoutant un peu de détergent. Vous maintiendrez ainsi l'intérieur de l'appareil parfaitement propre.

Nettoyage du bac à produits

1. Tirez le bac à produits vers vous, jusqu'à la butée. Appuyez avec un doigt sur la partie du siphon portant l'inscription "PUSH" (photo "A") pour débloquer le bac, puis extrayez-le en le tirant vers vous.
2. Retirez le siphon du compartiment "Assouplissant" en le tirant vers le haut (photo "B").
3. Lavez toutes les pièces à l'eau courante.
4. Nettoyez le logement du bac à produits à l'aide d'un linge humide.
5. Réinstallez le siphon dans le compartiment "Assouplissant" en le poussant jusqu'à ce qu'il s'encliquette. Remettez ensuite le bac à produits en place en le poussant dans son logement.

Tuyau(x) d'arrivée d'eau (photo C, D ou E - selon modèle)

Vérifiez régulièrement l'absence de signes de fragilisation et de fissures. Si un tuyau d'arrivée d'eau est endommagé, remplacez-le par un tuyau neuf du même type, disponible auprès du service après-vente ou de votre revendeur spécialisé.

Si le tuyau d'arrivée d'eau de votre lave-linge correspond au modèle illustré sur la photo "D", contrôlez régulièrement le verre-regard de la soupape de sécurité. S'il est rouge, cela signifie que le dispositif d'hydrosécurité s'est enclenché et qu'il est nécessaire de remplacer le tuyau par un tuyau neuf, disponible auprès du service après-vente ou de votre revendeur spécialisé.

Pour dévisser le tuyau d'arrivée d'eau illustré sur la photo "D", poussez le levier de déverrouillage vers le bas tout en dévissant le tuyau.

Si votre tuyau d'arrivée d'eau est doté d'un revêtement transparent (photo "E"), contrôlez-en régulièrement la couleur. Une intensification locale de la couleur peut indiquer la présence d'une fuite, auquel cas un remplacement du tuyau est nécessaire. Adressez-vous à notre service après-vente ou à un revendeur spécialisé pour obtenir un tuyau de rechange.

Nettoyage du filtre situé dans le(s) tuyau(x) d'arrivée d'eau

1. Fermez le robinet et desserrez le tuyau d'arrivée d'eau au niveau du bouchon.
2. Nettoyez le filtre interne et revissez le tuyau d'arrivée d'eau sur le robinet.
3. Dévissez ensuite le tuyau d'arrivée d'eau à l'arrière de la machine.
4. Enlevez le filtre de la machine au moyen de pinces et nettoyez-le.
5. Remplacez le filtre et revissez le tuyau d'arrivée d'eau.
6. Ouvrez le robinet et vérifiez l'étanchéité des raccordements.

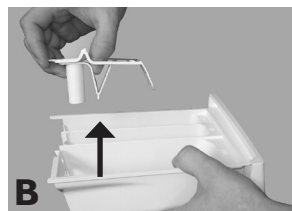
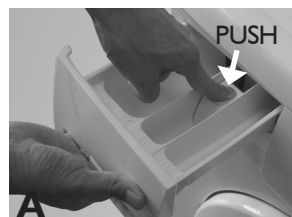
Joint du hublot

- Séchez le joint du hublot à l'aide d'un linge en coton absorbant après chaque lavage; assurez-vous que le joint de porte est totalement sec avant de refermer le hublot du lave-linge vide.
- Vérifiez régulièrement l'état du joint du hublot.

Filtre

- Contrôlez et nettoyez régulièrement le filtre, au moins deux à trois fois par an (voir chapitre "Vidange de l'eau résiduelle/Nettoyage du filtre").

N'utilisez pas de produits inflammables pour le nettoyage du lave-linge.



DIAGNOSTIC RAPIDE

Votre lave-linge est équipé de systèmes de sécurité automatiques qui détectent les anomalies et permettent au système de sécurité de réagir en conséquence. Ces pannes ne sont généralement pas graves et peuvent être résolues en quelques minutes.

Problème	Causes - Solutions - Conseils
L'appareil ne démarre pas, aucun voyant ne s'allume	- La fiche n'est pas insérée correctement dans la prise de courant. - La prise de courant ou le fusible ne fonctionne pas correctement (testez-les à l'aide d'une lampe de table ou d'un appareil similaire). - La touche "Marche/Arrêt" n'a pas été activée (selon modèle).
L'appareil ne démarre pas malgré l'activation de la touche "Départ (Pause)"	- Le hublot n'est pas correctement fermé. - La fonction "Sécurité enfants/Verrouillage touches" a été activée  (selon modèle). Pour déverrouiller les touches, appuyez simultanément sur les deux touches dotées du symbole de clé et maintenez-les enfoncées pendant 3 secondes minimum. Le symbole de clé disparaît de l'afficheur et le programme peut être démarré.
L'appareil s'arrête en cours de programme et le voyant "Départ (Pause)" clignote	- L'option "Arrêt cuve pleine" est activée, et le symbole "Arrêt cuve pleine"  est allumé au niveau de l'indicateur de déroulement du programme. Appuyez sur la touche "Départ (Pause)" pour démarrer le programme de vidange. - Le programme a été modifié. Sélectionnez à nouveau le programme souhaité et appuyez sur la touche "Départ (Pause)". - Le programme a été interrompu et la porte a été éventuellement ouverte. Fermez la porte et redémarrez le programme en appuyant sur la touche "Départ (Pause)". - Le système de sécurité de l'appareil a été activé (voir "Description des voyants de panne" dans le tableau des programmes). - Le robinet d'arrivée d'eau est fermé ou le tuyau d'arrivée d'eau est plié ou obstrué (le voyant "Robinet fermé" s'allume).
Des résidus de détergent et de produits additifs sont présents dans le bac à produits	La quantité d'eau à l'arrivée est insuffisante ; il est possible que les filtres du conduit d'arrivée d'eau soient obstrués (voir "Nettoyage et entretien").
L'appareil bouge pendant l'essorage	- Le bridage de transport n'a pas été retiré ; le bridage de transport doit impérativement être retiré avant la mise en service du lave-linge. - L'appareil n'est pas de niveau/ne repose pas fermement sur ses quatre pieds (voir le Manuel d'installation séparé).
Le linge n'est pas correctement essoré	L'appareil est équipé d'un système de détection et de correction de balourd. Si vous lavez des articles de grande taille (des sorties de bain, par exemple), il est possible que le système de correction de balourd réduise automatiquement la vitesse d'essorage ou l'interrompe s'il détecte un balourd trop important au début de l'essorage, de façon à éviter un endommagement du lave-linge. - Des articles de grande taille empêchent le bon déroulement du cycle d'essorage ; ajoutez des articles de petite taille et relancez le cycle d'essorage. - Une formation excessive de mousse empêche l'essorage ; sélectionnez et démarrez le programme "Rinçage et Essorage". Évitez d'utiliser une quantité excessive de détergent (voir "Détergents et produits additifs"). - La touche "Essorage" a été réglée sur une vitesse d'essorage réduite.
Le lave-linge s'arrête plusieurs minutes au milieu d'un programme en cours ; le programme de lavage ne semble pas progresser	Fonction normale du lave-linge permettant une optimisation de la phase de rinçage. Une telle pause peut être le résultat de l'utilisation d'une quantité trop importante de détergent ; le lave-linge interrompt automatiquement le programme de façon à permettre la réduction de la quantité de mousse. Cette pause peut être répétée plusieurs fois jusqu'à ce que la réduction de la quantité de mousse soit suffisante pour permettre la poursuite du cycle de lavage. Si la mousse persiste, le voyant rouge "Service" s'allume et l'indication "F18" ou "Fod" s'affiche. Le cas échéant, reportez-vous aux instructions relatives au voyant "Service" dans les pages suivantes.
Traces de détergent sur le linge après le lavage	Les traces blanches sur les tissus noirs sont provoquées par des composants insolubles des détergents en poudre sans phosphate. Évitez de surdoser le détergent. Utilisez un détergent liquide. Si possible, sélectionnez l'option "Rinçage Plus". Brossez le linge.
Le programme dure bien plus longtemps ou moins longtemps que le temps indiqué dans le tableau des programmes ou dans la zone d'affichage (selon modèle)	Fonction normale du lave-linge permettant une adaptation à des facteurs pouvant influencer la durée du programme, tels qu'une formation excessive de mousse, un déséquilibre de charge provoqué par des articles lourds, une montée en température moins rapide en raison d'une température basse de l'eau à l'arrivée, etc. Le système de détection du lavelinge adapte en outre la durée du programme au volume de linge à laver. En fonction de ces facteurs, la durée est recalculée en cours de programme et mise à jour si nécessaire. Le cas échéant, une animation apparaît dans la zone d'affichage (selon modèle) pendant la période de calcul. Pour les petites charges, le programme peut avoir une durée jusqu'à 50 % inférieure à la durée indiquée dans le tableau des programmes.

Description des voyants de panne

Voyant de panne activé	Description - Causes - Solutions
"Robinet d'eau fermé" 	L'eau n'entre que lentement ou pas du tout. Le voyant "Départ(Pause)" clignote. Effectuez les vérifications suivantes : • Le robinet d'arrivée d'eau est complètement ouvert et la pression de l'eau est suffisante. • Le tuyau d'arrivée d'eau n'est pas plié. • Le filtre du tuyau d'arrivée d'eau n'est pas obstrué (voir "Nettoyage et entretien"). • L'eau se trouvant dans le tuyau d'arrivée d'eau n'est pas gelée. • Le verre-regard de la soupape de sécurité du tuyau d'arrivée d'eau est rouge (si votre appareil est équipé d'un tuyau d'arrivée d'eau comme illustré sur la figure "D", reportez-vous au chapitre précédent "Nettoyage et entretien"). Remplacez le tuyau par un tuyau neuf identique, disponible auprès du service après-vente ou de votre revendeur spécialisé. Une fois le problème éliminé, redémarrez le programme en appuyant sur la touche "Départ(Pause)". Si le problème persiste, contactez le service après-vente (voir le chapitre suivant).
"Nettoyer filtre" 	La vidange de l'eau ne s'effectue pas. L'appareil s'arrête à la phase correspondante du programme. Débranchez l'appareil et effectuez les vérifications suivantes : • Le tuyau de vidange n'est pas plié ni obstrué d'une façon ou d'une autre. • Ni le filtre ni la pompe ne sont obstrués (voir le chapitre "Vidange de l'eau résiduelle/Nettoyage du filtre"; attendez le refroidissement de l'eau avant de vidanger l'appareil). • Le tuyau de vidange n'est pas gelé. Une fois le problème éliminé, appuyez sur la touche "Annulation/RàZ" pendant au moins 3 secondes ; redémarrez ensuite le programme souhaité. Si le problème persiste, contactez le service après-vente (voir le chapitre suivant).

Voyant de panne activé	Indication sur l'écran d'affichage (selon modèle)	Description - Causes - Solutions
"Service" 	de "F03" à "F43" (à l'exception de "F18" et "F24")	"Panne du module électrique" • Appuyez sur la touche "Annulation/RàZ" pendant au moins 3 secondes. Peut s'afficher en cas de lavage de linge très absorbant ou en cas de volume de linge à laver trop important pour un programme destiné à des charges réduites. Ne surchargez pas le lave-linge. Appuyez sur la touche "Annulation/RàZ" pendant au moins 3 secondes pour arrêter le programme. Sélectionnez et démarrez le programme "Rinçage et Essorage" pour terminer correctement le programme de lavage.
	"F24"	Peut s'afficher en cas de lavage de linge très absorbant ou en cas de volume de linge à laver trop important pour un programme destiné à des charges réduites. Ne surchargez pas le lave-linge. Appuyez sur la touche "Annulation/RàZ" pendant au moins 3 secondes pour arrêter le programme. Sélectionnez et démarrez le programme "Rinçage et Essorage" pour terminer correctement le programme de lavage.
	"F02" ou "FA"	"Panne d'hydrosécurité" Sur les modèles à zone d'affichage de grande taille, le symbole rouge "Hydrosécurité"  s'allume également. Positionnez le sélecteur de programme sur "Arrêt/O", débranchez la fiche de la prise secteur et fermez le robinet d'eau. Inclinez délicatement le lave-linge vers l'avant (l'aide d'une deuxième personne est nécessaire) pour permettre l'évacuation complète de l'eau de la partie inférieure du lavelinge. Effectuez ensuite les opérations suivantes : • Rebranchez l'appareil. • Ouvrez le robinet d'eau (un écoulement immédiat d'eau dans l'appareil sans que celui-ci ait été mis en marche indique un problème. Le cas échéant, fermez le robinet et contactez le service après-vente). • Sélectionnez et démarrez à nouveau le programme souhaité.
	"F18" ou "Fod"	"Mousse excessive" Une quantité excessive de mousse a interrompu le cycle de lavage. Si votre lave-linge est doté d'une fonction "Aide au dosage" et que vous l'avez utilisée : vérifiez si les dosages définis pour les différents groupes de programmes correspondent aux dosages recommandés pour les détergents utilisés (reportez-vous aux informations détaillées figurant dans les instructions séparées de la fonction "Aide au dosage"). • Sélectionnez et démarrez le programme "Rinçage et Essorage". • Sélectionnez ensuite à nouveau le programme souhaité et démarrez-le en veillant à utiliser moins de détergent. Reportez-vous également à la section "Le lave-linge s'arrête plusieurs minutes..." sur la première page du chapitre Diagnostic rapide.

Si l'une des anomalies susmentionnées persiste, débranchez l'appareil, fermez le robinet d'arrivée d'eau et contactez le service après-vente (voir le chapitre suivant).

SERVICE APRÈS-VENTE

Avant de contacter le Service Après-vente:

1. Vérifiez s'il n'est pas possible de remédier vous-même au défaut (voir le chapitre "Diagnostic rapide").
2. Redémarrez le programme pour vérifier que l'inconvénient a été éliminé.
3. Si l'appareil ne fonctionne toujours pas correctement, contactez le Service Après-vente.

Communiquez les informations suivantes:

- Le type de panne.
- Le modèle de lave-linge
- Le code Service (numéro figurant après l'indication SERVICE)

SERVICE 0000 000 00000



L'étiquette Service Après-vente se trouve à l'intérieur du hublot.

- Votre adresse complète.
- Votre numéro de téléphone ainsi que l'indicatif régional.

Les numéros de téléphone et les adresses des services après-vente sont indiqués sur la carte de garantie. Vous pouvez également contacter le revendeur de l'appareil.

ACCESSOIRES

Pour certains modèles, les éléments suivants sont disponibles auprès du service après-vente ou de votre revendeur spécialisé :

- Un **tiroir support** à installer sous le lave-linge. Il rehausse l'appareil de façon à en faciliter le chargement et le déchargement. Il vous permet de moins vous baisser pour accéder à la porte. Il constitue en outre une excellente solution de rangement.
- Un **kit de superposition** permettant l'installation d'un sèche-linge au-dessus du lave-linge.

- Un **kit de superposition avec étagère** permettant l'installation d'un sèche-linge audessus du lave-linge pour un gain de place, et facilitant le chargement et le déchargement du sèche-linge dans cette position surélevée.
- Un **kit panneau de protection** permettant l'encastrement du lave-linge sous un plan de travail de cuisine, par exemple. Vérifiez si votre modèle de lave-linge est compatible avec ce kit auprès du service après-vente ou de votre revendeur spécialisé.

TRANSPORT/DÉPLACEMENT

Ne déplacez jamais l'appareil en le saisissant par le plan de travail.

1. Débranchez l'appareil.
2. Fermez le robinet.
3. Vérifiez que le hublot est correctement fermé et que le bac à produits est repoussé à fond.
4. Débranchez les tuyaux d'arrivée d'eau et de vidange.
5. Laissez s'écouler l'eau encore présente dans les tuyaux et dans l'appareil (voir "Nettoyage du filtre / Vidange de l'eau résiduelle").
6. Installez le bridage de transport (obligatoire).

NOTICE D'INSTALLATION

Les images se trouvent sur la chemise de la Notice d'emploi

La présence de bruits, de vibrations excessives et de fuites d'eau peut être due à une mauvaise installation.

Si votre lave-linge n'est PAS un modèle intégré déplacez la machine, SANS la tenir par le plan de travail.

ENLEVEZ LE BRIDAGE DE TRANSPORT!

(fig. 1)

- Il faut impérativement enlever le bridage de transport afin de ne pas endommager l'appareil!
 - Conservez le bridage de transport pour de futurs déplacements de l'appareil ; si ce cas se présente, montez le bridage de transport en suivant le sens inverse du démontage.
1. Dévisser les 4 boulons de transport de 35 mm (fig. 2a).
 2. Repousser en butée la vis à l'intérieur de la machine (min. 20 mm) (fig. 2b).
 3. Sortir les bagues plastiques des ouvertures (ne pas sortir les vis!). Maintenant, il est possible de retirer tout le boulon de transport (fig. 2c).
 4. Refermer, en repoussant, les couvercles plastiques livrés avec votre machine à laver pour fermer les ouvertures (fig. 2d).

RÉGLAGE DES PIEDS

La machine doit être installée sur une surface solide et à niveau (si nécessaire utilisez un niveau).

Si la machine est placée sur un plancher en poutres de bois, répartissez le poids en posant l'appareil sur un panneau de contre-plaqué 60 x 60 cm et de 3 cm d'épaisseur minimum, fermement vissé au sol.

Compensez les petites inégalités du sol en réglant les pieds ; n'insérez sous les pieds ni morceaux de bois. Dévisser manuellement les pieds de la machine à laver en faisant 2-3 tours dans le sens inverse d'une aiguille d'une montre. Ensuite, débloquer l'écrou de sécurité moyennant une clé (fig. 3, 4).

Soulevez légèrement la machine et réglez la hauteur du pied en le faisant tourner (fig. 4).

Remarque importante : resserrez le contre-écrou en le tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre vers le lave-linge (fig. 5, 6).

BRANCHEZ LE TUYAU D'ARRIVÉE D'EAU

Si votre tuyau d'arrivée d'eau n'est pas installé, visser à la main l'embout replié du tuyau sur la vanne située sur la partie arrière de la machine (fig. 7, 8). Visser à la main l'embout droit du tuyau sur le robinet, bien serrer l'écrou.

Attention:

- Veillez à ce que le tuyau ne soit pas plié !
- L'appareil **ne doit en aucun cas** être connecté au mitigeur d'un chauffe-eau non pressurisé.
- Vérifiez l'étanchéité des raccordements en ouvrant le robinet à fond.

- Si le tuyau n'est pas suffisamment long, remplacez-le par un tuyau de longueur suffisante résistant à la pression (minimum 1000 kPa - en conformité avec EN 50084).
Si vous avez besoin du tuyau limiteur plus long, contactez notre service client ou votre représentant commercial.
- Vérifiez régulièrement que le tuyau d'arrivée ne présente ni signes de fragilisation, ni fissures. Le cas échéant, remplacez-le.
- Le lave-linge peut être branché sans clapet anti-retour.

BRANCHEZ LE TUYAU DE VIDANGE

1. Si le tuyau d'évacuation est installé de façon représentée sur la figure 9: Démontez le tuyau de ses supports identifiés par les flèches.
2. Si le tuyau de vidange est installé dans la partie supérieure de la machine à laver (fig. 10): Débranchez-le des deux clips comme indiqué par les flèches (selon le modèle).
3. Brancher de manière solide le tuyau d'évacuation au syphon ou à un tuyau de canalisation différent.
 - Vérifiez que le tuyau ne forme pas de noeud.
 - Fixez le tuyau afin qu'il ne tombe pas.
 - Les petits lavabos ne conviennent pas.
 - Pour effectuer une extension, utilisez un tuyau du même type et fixez les branchements avec les clips.
 - Hauteur du siphon – raccordement du tuyau d'évacuation doit être à 60 cm min. et à 125 cm max.
 - Longueur max. totale du tuyau d'évacuation: 2,50 m (dans ce cas, la hauteur de fixation max. est de 90 cm).

RACCORDEMENT ÉLECTRIQUE



- Utilisez une fiche avec prise de terre.
- N'utilisez ni rallonge, ni adaptateur multiple.
- Le câble d'alimentation ne doit être remplacé que par un technicien agréé.
- Les raccordements électriques doivent être conformes aux normes locales.